

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typenschein-Nummer

Traktor

FIAT

570 DT / . *)

CH 4310 75

Hersteller FIAT TRATTORI S.p.A., Modena / Italia
 Erkennungsmerkmale "570 DT / ." auf Hersteller-Plakette und
 vor Fahrgestell- Nummer
 Herstellerplakette unterhalb Armaturenbrett
 Fahrgestellnummer rechts, seitlich hinten auf Differentialgehäuse, hinter HA
 Motorkennzeichen "8035.04" vor Motornummer, links seitlich auf Block über Oelmesstab
 Hauptimporteur BUCHER-CUYER AG, Maschinenfabrik, 8166 Niederweningen
 Geprüftes Fahrzeug 570 DT/12*220037

Fahrgestell

Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4
 Lenkung hydrostatisch mit hydraulischer Lenkhilfe
 Getriebe mechanisch + Zusatzgetriebe Strasse/Gelände
 Anzahl Gänge 4x2 / 4x3 / 4x4 Achsantrieb Allrad **)
 Betriebsbremse hydraulisch, Scheiben, wirkend auf Antriebs-
 wellen bzw. Hinterräder
 Einzelradbremse, 2 Pedale mit Verriegelung
 Hilfsbremse mechanisch, Scheiben, wirkend auf Getriebewelle
 bzw. Hilfsbremse
 Feststellbremse wie Hilfsbremse
 Dauerbremse -
 2-Kreis-Kontrolle -

Motor

| | | | |
|---------------|--|-----------------|---------|
| Marke | FIAT | Typ | 8035 |
| Bauart | Reihe | Takte | 4 |
| Treibstoff | D | Lage | vorn |
| Kühlung | Wasser | Anzahl Zylinder | 3 |
| Bohrung | 103 | Hub | 110 |
| Hubraum | 2748 | Steuer-PS | 13,99 |
| Leistungs-kW | 43 | bei U/min | 2650 |
| PS | 58 DIN | | |
| Lärm-Nahfeld | 99 | dB/A bei U/min | 2650 +) |
| Schalldämpfer | 1 Topf, 675x110x94 | | |
| Abgasprüfung | Bacharach 3,0 / BSZ 3,6 (Md. max 1300 U/min) | | |
| Entstörung | - | | |

Karosserie

Traktor mit gep. Sicherheitsrahmen ++)
 Anzahl Türen 2/ auf Wunsch Geschw. Messer -
 Sicherheitsgurten - Rückspiegel
 Unterlegkeil - Zugvorrichtung Stecknagel v+h
 Diebstahlsicherung -

| | | | |
|----------------|-----------|-----------|-------------------|
| Gewichte | vorn | hinten | total |
| Leergewicht | 1100 | 1650 | 2750 |
| Nutzlast | | | |
| Gesamtgewicht | | | |
| Fabrikgarantie | 3000 | 3500 | 6500 |
| Reifengrösse | 9.50 - 24 | 16.9 - 28 | (Varianten x) |
| Ply / bar | 6 / 2,1 | 6 / 1,3 | vgl. Bemerkungen) |
| Tragkraft | 1880 | 3680 | |
| für V max | 30 | 30 | |

Anzahl Plätze t 1 v M h

| | | | |
|-----------|-----------|--------|-----------------------------|
| Masse | innen | aussen | |
| Länge | | 3800 | Achsabstand 2170 / |
| Breite | 1910-2410 | | Doppelachse v h |
| Höhe | 2500 | | Spurweite v h |
| Ueberhang | s | | Spurweite v 1500 - 1925 |
| | v | 550 | h 1500 - 2000 |
| | h | 1080 | Spurkreis ø l 10300 r 10400 |

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

| | |
|--|-----------|
| Garantierte Anhängelast gebremst | |
| Garantierte Anhängelast ungebremst | |
| Garantiertes Gesamtzuggewicht | |
| Geprüfte Anhängelast | |
| Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller | 25,0 km/h |
| Höchstgeschwindigkeit gemessen | 24,8 km/h |
| bei 630 U/min an Zapfwelle bzw 2650 U/min am Motor | |

86-

| | | | |
|--------------------------|----|--------------------|------------------------------|
| Ausrüstung | §) | | |
| Fernlichter | M | (E) | |
| Abblendlichter | M | (E) | |
| Standlichter | A | (E) | |
| Schlusslichter | R | (E) | |
| Bremslichter | Sl | (E) | |
| Richtungsblinker | v | 1 | (E) s h 2a (E) |
| Rückstrahler | v | | s h 2+2/ I (E) |
| Markierlichter | v | §) | s h §) |
| Zusätzliche Lichter | | | |
| Kontroll-Nr.-Beleuchtung | | | |
| Scheibenwischer | 1/ | mit Frontscheibe | mit/ohne Waschanlage |
| Warnvorrichtungen | 1/ | Marelli 13340 (e3) | oder andere geprüfte Modelle |

Angaben für den Fahrzeugausweis

| | | | |
|--------------------|---------|------------|-------|
| Art des Fahrzeuges | Traktor | | |
| Marke und Typ | F I A T | 570 DT / . | *) |
| Typenscheinnummer | CH | 4310 75 | |
| Karosserie | | | |
| Plätze | total | 1 | vorn |
| Leergewicht | 2750 | Treibstoff | D |
| Nutzlast | - | Steuer-PS | 13,99 |
| Gesamtgewicht | | Hubraum | 2748 |

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Typenbezeichnung : 570 DT / 8 = 8-Gang-Getriebe
570 DT / 12 = 12-Gang Getriebe
570 DT / 16 = 16-Gang Getriebe
- ***) Achsantrieb : Allradantrieb vorne ausschaltbar, Differentialsperre auf HR
- +) Geräuschmessung BAV : Vorbeifahrt, 24,8 km/h, grösster Gang = 85,5 dB/A. Nahfeldmessung: links, 50 cm ab Auspufftopf
- ++) Karosserie : auf Wunsch mit teilweiser oder ganz geschlossener Kabine erhältlich. BAV-Ausrüstung bei der Einzelabnahme kontrollieren
- x) Reifenvarianten : vorn 11.2-24 12.4-24 hinten 14.9-30 16.9-30 12.4-36 13.6-36
6PR/1,8 6PR/1,6 6PR/1,4 6PR/1,3 6PR/1,7 6PR/1,8
2090 kg 2400 kg 3330 kg 3800 kg 2880 kg 3230 kg
30 km/h 30 km/h 30 km/h 30 km/h 30 km/h 30 km/h
- §) Ausrüstung : Anbringungshöhe der Stand-, Schluss-, Bremslichter sowie der Richtungsblinker vorn und hinten technisch bedingt. Bei Fz.-Breite über 2100 mm sind Markierlichter nach vorn und hinten erforderlich

Eintrag Fahrzeugausweis

101 - 1 Plombe an Vollastanschlagschraube

- Bei Fahrzeugbreite über 2100 mm sind Markierlichter nach vorn und hinten erforderlich

Ort und Datum der Prüfung
Niederweningen, 16.02.1979

Eidg. Typenprüfstelle